



# Academic Eligibility Form for FISU World University Games and FISU World University Championships

Certificat d'éligibilité académique pour les Jeux Mondiaux Universitaires et les Championnats du Monde Universitaires

Certificado de elegibilidad académica para los Juegos Mundiales Universitarios y los Campeonatos del Mundo Univesitarios

Сертификат о статусе студента для Всемирных студенческих игр ФИСУ и чемпионатов мира среди студентов

<b>Event / Manifestation</b> Manifestación / Мероприятие	
---	--

<b>Country / Pays</b> Pais / Страна		<b>Country Code / Code du pays</b> Codigo del pais / Код страны			
--	--	--	--	--	--

### 1. To be completed by competitor / A compléter par l'athlète A completar por el competidor / Заполняется спортсменом

**Name of Student Athlete / Nom de l'athlète étudiant**  
Nombre del atleta estudiante / Имя студента

<b>Last Name / Nom de famille</b> Apellido / Фамилия	<b>First Name / Prénom</b> Nombre / Имя	<b>Sex / Sexe</b> Sexo / Пол
<b>Roman Alphabet / Alphabet romain</b> Alfabeto Romano / Латинскими буквами		
<b>Date of Birth / Date de naissance</b> Fecha de nacimiento / Дата рождения	<b>Passport No. / No. Passeport</b> Pasaporte No. / Паспорт №	
<b>Day / Jour</b> Dia / день	<b>Month / Mois</b> Mes / месяц	<b>Year / Année</b> Año / год

<b>Name of University / Nom de l'université</b> Nombre de la universidad / Название ВУЗа	
<b>Faculty / Faculté</b> Facultad / Факультет	<b>Current Academic Year / Année académique en cours</b> Actual ano académico / Текущий академ. год
<b>Field of Study / Type d'études</b> Campo de estudio / Специализация	<b>Graduation Date / Diplômé le</b> Fecha de graduación / Дата окончания ВУЗа

### 2. To be completed by Educational Institution / A compléter par l'institution d'enseignement A completar por la institución educativa / Заполняется руководителем учебного заведения

I certify that \_\_\_\_\_ is officially registered for and pursuing a full programme of study leading towards a degree or diploma at the University (or similar institute whose status is recognized by the appropriate national academic authority of their country) listed above.

Je certifie que \_\_\_\_\_ est officiellement inscrit et suit un programme complet d'études menant à un niveau académique ou diplôme de l'Université (ou un institut similaire dont le statut est reconnu par l'autorité académique nationale appropriée du pays) repris ci dessus.

Declaro que \_\_\_\_\_ esta oficialmente matriculado y estudiando un curso académico con el objetivo de obtener un título en la Universidad (o en otra institución similar, cuyo estatus sea reconocido por la autoridad nacional académica competente en su país), que se expone a continuación.

Я подтверждаю, что \_\_\_\_\_ официально зарегистрирован и проходит полный курс обучения с целью получения степени или диплома вышеуказанного Университета (ВУЗа, статус которого признан соответствующими государственными органами образования)



<b>Name / Nom</b> Nombre / Ф.И.О.	<b>Title / Titre</b> Título / Должность	<b>Registrar Educational Authority / L'Autorité compétente</b> La autoridad académica / Компетентный представитель
<b>Please in capital letter / en majuscule svp.</b> letra de imprenta / печатными буквами		
<b>Signature / Signature</b> Firma / Подпись	<b>Date / Date</b> Fecha / Дата	

### 3. To be completed by NUSF / A compléter par la FNSU A completar por FNSU / Заполняется НФСС

This is to certify that the named student athlete has the approval of the national University Sport Federation to compete in the event listed above.

Nous certifions que l'athlète étudiant nommé dispose de l'approbation de la Fédération Sportive Universitaire Nationale à participer à la manifestation mentionnée ci-dessus.

Para certificar que, el nombrado atleta estudiante tiene la aprobación de la Federación Nacional Universitaria para competir en el evento que se cita en el encabezado.

Настоящим удостоверяется, что студент-спортсмен имеет подтверждение от НФСС для участия в вышеуказанных соревнованиях.



<b>Name / Nom</b> Nombre / Ф.И.О.	<b>Title / Titre</b> Título / Титул	<b>President or General Secretary / Président ou Secrétaire General</b> Presidente bien Secretario General / Президент или Генсекретарь
<b>Please in capital letter / en majuscule svp.</b> letra de imprenta / печатными буквами		
<b>Signature / Signature</b> Firma / Подпись	<b>Date / Date</b> Fecha / Дата	

### WARNING / AVIS / AVISO / ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

The information given overleaf must be accurate and to the best of the signatories' knowledge at the date indicated below. Any false information will lead to disqualification. Should any information change, please inform immediately. L'information reprise ci-dessus doit être correcte à la connaissance des signataires, à la date indiquée ci-dessus. Une fausse information entraînera une disqualification. Si une information venait à être modifiée, nous vous prions de nous en informer immédiatement. La información arriba debe ser correcta según el leal entender y saber de los signatarios a la fecha indicada abajo. Una información falsa causara la descalificación. Si una información cambia, avisenos inmediatamente. Данная информация должна быть достоверной. Любая ложная информация приведет к дисквалификации. Просим Вас немедленно сообщить о каких либо изменениях данных.

# ELIGIBILITY REQUIREMENTS / CONDITIONS D'ÉLIGIBILITÉ REQUISITOS DE ELEGIBILIDAD / ТРЕБОВАНИЯ К УЧАСТНИКАМ

## Participation

Only delegations with athletes will be approved as official delegations participating in the FISU sport events

Only the competitors who satisfy the following conditions may take part:

- o students who are currently officially registered as proceeding towards a degree or diploma at the university or similar institute, the status of which is recognised by the appropriate national academic authority of their country; or former students of the institutions mentioned before, who have obtained their academic degree or diploma in the calendar year preceding the event;
- o be a national of the country they represent (with exception in Ice Dance events – cf. Figure Skating Sports Regulations);
- o be at least 18 and no older than 25 years of age on 31 December of the year of the event (i.e., born between 1 January 2000 and 31 December 2007), with exception in Para events (Alpine Skiing and Cross-Country Skiing), be at least 18 and no older than 28 years of age on 31 December of the year of the event (i.e., born between 1 January 1997 and 31 December 2007).

## Participation

Seules les délégations avec des athlètes seront approuvées comme délégations officielles participant aux événements sportifs de la FISU.

Seuls les compétiteurs qui répondent aux conditions suivantes peuvent participer:

- o les étudiants qui sont actuellement officiellement inscrits comme préparant un titre ou un diplôme à l'université ou dans une institution similaire, dont le statut est reconnu par l'autorité académique nationale compétente de leur pays; ou les anciens étudiants des institutions mentionnées ci-dessus, qui ont obtenu leur titre ou diplôme universitaire au cours de l'année civile précédant l'événement;
- o être ressortissant du pays qu'ils représentent (à l'exception des épreuves de danse sur glace - cf. règlement sportif du patinage artistique);
- o être âgé de 18 ans au moins et de 25 ans au plus au 31 décembre de l'année de l'événement (c'est-à-dire, né entre le 1er janvier 2000 et le 31 décembre 2007), à l'exception des parasports (ski alpin et ski de fond), être âgé de 18 ans au moins et de 28 ans au plus au 31 décembre de l'année de l'événement (c'est-à-dire, né entre le 1er janvier 1997 et le 31 décembre 2007).

## Participación

Sólo las delegaciones con atletas serán aprobadas como delegaciones oficiales participantes en los eventos deportivos de la FISU.

Sólo podrán participar los competidores que cumplan las siguientes condiciones:

- o los estudiantes que estén matriculados oficialmente para obtener un título o diploma en la universidad o institución similar, cuyo estatus esté reconocido por la autoridad académica nacional competente de su país; o los antiguos estudiantes de las instituciones antes mencionadas, que hayan obtenido su título o diploma académico en el año civil anterior al evento;
- o ser nacional del país al que representan (a excepción de las pruebas de Danza sobre hielo – cf. Reglamento deportivo de patinaje artístico);
- o tener como mínimo 18 años y máximo 25 años el 31 de diciembre del año del evento (es decir, haber nacido entre el 1 de enero de 2000 y el 31 de diciembre de 2007), a excepción de los Deportes Adaptados (esquí alpino y esquí de fondo), tener como mínimo 18 años y máximo 28 años el 31 de diciembre del año del evento (es decir, haber nacido entre el 1 de enero de 1997 y el 31 de diciembre de 2007).

## Участие

Только делегации, в составе которых есть спортсмены, будут утверждены в качестве официальных делегаций, принимающих участие в спортивных мероприятиях ФИСУ.

Только участники, удовлетворяющие следующим условиям, могут принимать участие:

- o студенты, которые в настоящее время официально зарегистрированы как обучающиеся на степень или диплом в университете или аналогичном учебном заведении, статус которого признан соответствующим национальным академическим органом их страны; или бывшие студенты вышеупомянутых учреждений, получившие свою академическую степень или диплом в календарном году, предшествующем мероприятию ФИСУ;
- o являются гражданами страны, которую они представляют (за исключением соревнований по танцам на льду - см. Спортивные правила по фигурному катанию);
- o по состоянию на 31 декабря года проведения мероприятия достигли возраста не менее 18 лет и не старше 25 лет (то есть родились между 1 января 2000 года и 31 декабря 2007 года), за исключением Пара-мероприятий (горнолыжный спорт и лыжные гонки), где возрастной диапазон составляет не менее 18 лет и не старше 28 лет на 31 декабря года проведения мероприятия (то есть родились между 1 января 1997 года и 31 декабря 2007 года).